

2. Quels sont les noms des sociétés qui ont été établies ou aidées de la sorte, où sont-elles situées et quel est leur champ d'action?

3. Quelle somme a-t-on versée à chacune des industries et le versement représente-t-il une subvention ou un prêt?

4. Quel nombre supplémentaire d'employés chacune des sociétés en cause prévoit-elle engager?

M. Martin P. O'Connell (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale): 1. 16.

2 et 4. Voir le tableau ci-après.

3. La loi ne prévoit aucun prêt. Le montant estimatif des subventions est indiqué dans le tableau.

Expansion économique régionale
Loi sur les subventions au développement régional
Île-du-Prince-Édouard
Projets approuvés
au 28 février 1971

Nom	Emplacement	Genre d'entreprise	Nombre estimatif d'emplois	Montant estimatif de la subvention
Maritime Motor Supply.....	Charlottetown.....	Réusinage de pièces mécaniques.....	7	15,000
Hypro Seafoods Ltd.....	Souris.....	Farine et huile de poisson.....	19	121,394
Sonier Bros. Co. Ltd.....	Summerside.....	Transformation du poisson.....	30	32,010
Bruce Stewart Ltd.....	Charlottetown.....	Matériel de séchage du tabac.....	17	45,000
Douglas G. Cockburn.....	Mount Stewart D.....	Tabac.....	5	11,530
Delhi Foundry & Farm Machinery Ltd.....	Montague.....	Matériel agricole.....	15	71,047
National Sea Products.....	Summerside.....	Transformation du poisson.....	80	178,677
Island Potato Growers.....	Souris.....	Transformation de la pomme de terre....	32	169,300
Acadian Fishermen's Co-op Assoc. Ltd.....	Abrams Village.....	Spécialités alimentaires.....	60	315,400
Langley Fruit Packers Ltd.....	Montague.....	Pommes de terres frites.....	14	22,060
Seabrook Farms Frozen Foods Ltd.....	New Annan.....	Emballage d'aliments surgelés.....	Aucun	11,140
Eric Robinson Inc.....	Albany.....	Transformation de la pomme de terre...	46	81,544
Prince Edward Food Products.....	Summerside.....	Jus et légumes en conserve.....	10	49,250
P.E.I. Vegetable Growers Co-op Assoc.....	Sherwood.....	Navets et fraises.....	12	43,200
Ben Livingston & Sons Ltd.....	Charlottetown.....	Tuyaux, cylindres d'acier, etc.....	9	26,250
F. J. Shea & Son Ltd.....	St. Louis.....	Emballage et triage de la pomme de terre.....	28	40,250

[Français]

LE PROGRAMME DE FORMATION DE LA MAIN-D'ŒUVRE
DU CANADA

Question n° 1095—**M. Fortin:**

1. Combien de personnes étaient inscrites à plein temps à un cours de recyclage pour adultes du ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration, a) à la fin de décembre 1969, b) à la fin de janvier 1970, c) à la fin de décembre 1970, d) à la fin de janvier 1971 et e) à la fin de février 1971?

2. Combien de personnes ont complété le cours de recyclage en 1970?

3. Combien d'entre elles étaient en chômage au début du cours?

4. De ceux qui ont suivi le cours en 1970, quel pourcentage a pu obtenir un emploi après l'avoir terminé?

L'hon. Otto E. Lang (ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration): 1. a) 52,759, b) 68,496, c) 57,849, d) 83,712, à l'exclusion des travailleurs qui reçoivent une formation dans le cadre d'un contrat passé entre leur employeur et le ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration. e) Les renseignements ne sont pas encore disponibles.

2. 176,582 personnes ont suivi et terminé les cours dispensés en vertu du Programme de formation de la main-d'œuvre du Canada en 1970, à l'exclusion des élèves à temps partiel et des travailleurs dont la formation a été dispensée par leur employeur dans le cadre d'un contrat passé avec le ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration.

3. 52.2% des personnes qui ont reçu une formation à plein temps en 1969-1970 étaient en chômage lorsqu'elles ont été inscrites aux cours.

[M. McQuaid.]

4. Nous n'avons pas encore les renseignements pour l'année 1970. Toutefois, parmi les quelque 154,000 personnes qui ont suivi des cours à plein temps en 1969-1970, 38,600 étaient des apprentis dont la plupart étaient censés reprendre le travail chez les mêmes employeurs dès la fin du cours, d'après les conditions de leur apprentissage. Chez les autres, un sondage auprès d'un échantillonnage a permis de constater que 74% des répondants ont trouvé un emploi dans les trois ou quatre mois après avoir terminé leurs cours.

[Traduction]

TERRE-NEUVE—LES SUBVENTIONS AU
DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

Question n° 1103—**M. Marshall:**

1. a) Combien d'entreprises de Terre-Neuve ont présenté en vain des demandes en vue d'obtenir des subventions au développement régional, b) quelles étaient les raisons du refus dans chaque cas?

2. Le ministère de l'Expansion économique régionale a-t-il terminé son étude relative aux programmes concernant la Loi sur les subventions au développement régional dans la province de Terre-Neuve et, dans l'affirmative, quels en sont les résultats?

M. Martin P. O'Connell (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale): 1. Les renseignements touchant les demandes de subventions sont confidentiels, jusqu'à ce qu'une offre soit faite et acceptée par l'entreprise.

2. S'il s'agit d'une étude sur les possibilités industrielles; elle est actuellement en cours.